

Неділя, 8 Листопада 24 Неділя по Зісланні Св. Духа. Арх. Михаїла.
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія(Українська)

8 рано Понеділок, 9Листопада +Ірена Кальба від Віри Кальба.
8 рано Вівторок, 10Листопада За здоров'я Диякона Йосифа від Марши Дол.
8 рано Середа, 11Листоп. За здоров'я Христини і Стефана Левусь від Марши Дол.
8 рано Четвер, 12Листопада +Дженавів Шмідт від Марши Дол.
8 рано П'ятниця, 13Листопада +Олег Беймук від Віри Кальба.

Неділя, 15 Листопада 25 Неділя по Зісланні Св. Духа.
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія(Українська)

Початок (Пилипівки) Різдяного Посту!

8 рано Понеділок, 16Листопада За здоров'я Диякона Михайла Бозьо від о.Василя.
8 рано Вівторок, 17Листопада За здоров'я родини Афріді від о.Василя.
8 рано Середа, 18Листопада За здоров'я родини Макальондра від о.Василя.
8 рано Четвер, 19Листопада Може бути Ваша Св. Літургія. (Служба)
8 рано П'ятн, 20Лист. За здоров'я родини Левусь від Христини і Стефана Левусь.

Неділя, 22 Листопада 26 Неділя по Зісланні Св. Духа.
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) 10 рано Св. Літургія(Українська)

8 рано Понеділок, 23Листопада За здоров'я Алексанри Рівез.
8 рано Вівторок, 24Листопада За здоров'я Марка і Христини Джонес і родини.
8 рано Середа, 25 Листоп. За здоров'я Диякона Михайла Бозьо від Марти Фолкер.
8 рано Четвер, 26Листопада За здоров'я Доналда Курлі.
8 рано П'ятниця, 27 Листопада +Павліна Мінор.

Неділя, 29 Листопада 27 Неділя по Зісланні Св. Духа.
10 рано Св. Літургія (Англійська /Українська)

Парафіяльний Обід! День Подяки!

Благаємо Тебе, наш Боже, про особливу опіку і поміч для нашого народу, щоб серед усіх переживань і спокус з боку світу, диявола і його слуг він міг завжди зберегти небесне світло віри, перемагати витривалістю у добрім всякі труднощі і завжди належати до благословенного Твого Божого Царства, і тут на цім світі і в небесній батьківщині.

**Підтримаймо Церкву не "великими ідеями" і словами,
але коштами і добрими ділами!**

Sunday Collections: 10/11/15 \$ 538.00; 10/18/15 \$ 772.00; 10/25/15 \$ 850.00

Sunday, November 8 24th Sunday after Pentecost. St. Michael.
8:45 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)

8 am Monday, November 9 +Irena Kalba by Vera Kalba.
8 am Tuesd, November 10 For good health for Fr. Deacon Joseph by Marsha Doll.
8 am Wednesd, Nov. 11 For good health for Christine & Steve Lewus by Marsha Doll.
8 am Thursday, November 12 +Genevieve Schmidt by Marsha Doll.
8 am Friday, November 13 +Oleh Beymuk by Vera Kalba.

Sunday, November 15 25th Sunday after Pentecost.
8:45 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)

Beginning of St. Phillip's Fast.

8 am Monday, Novem. 16 For good health for Deacon Fr. Michael Bozio by Fr. Vasyl.
8 am Tuesday, November 17 For good health for Afridi family by Fr. Vasyl.
8 am Wednesday, November 18 For good health for Makalondra family by Fr. Vasyl.
8 am Thursday, November 19 Can be Your Divine Liturgy (Mass).
8 am Friday, Nov.20 For good health for Lewus family by Christina & Stefan Lewus.

Sunday, November 22 26th Sunday after Pentecost.
8:45 am Divine Liturgy (English) 10 am Divine Liturgy (Ukrainian)

8 am Monday, November 23 For good health for Alexandra Reevez.
8 am Tuesday, Novvenber 24 For good health for Marc & Christina Jones and family.
8 am Wednesday, November 25 For good health for Deacon Bozio by Martha Foelker.
8 am Thursday, November 26 For good health for Donald Curley.
8 am Friday, November 27 +Pauline Minor.

Sunday, November 29 27th Sunday after Pentecost.
10 am Divine Liturgy (English / Ukrainian)

Thanksgiving Day! Parish Lunch!



У 2015 році Україна відзначає 150-ліття з дня народження митрополита Української греко-Католицької церкви Андрея Шептицького (1865-1944).

Українське радіо: Українська Хвиля Колорадо!!! Кожної
Суботи о 10 годині рано на хвилі 1150 AM, а також можете
слухати на <http://www.ukrainiansofcolorado.com/radio-ukrainian-voice-of-the-rockies/> .

День Подяки! Парафіяльний Обід! Неділя, 29 Листопада
Thanksgiving Day parish Lunch. Sunday, November 29
Запрошуємо Усіх* Welcome.

14 Листопада * 2015 * November 14

Субота/ Saturday

ЗАПРОШУЄМО УСІХ НА "ОСІННІЙ БАЛ"!

Lakewood Country Club * Ukrainian Party!

Замовляймо квитки! Магуна: (720)936-040 or Fr. Vasyl 303-433-2347

Співає Ольга Монастирська з України.

Сердечна подяка Христині Левусь, Марії Мартинюк, Марії
Гуті, Оксані Баранець та Лорі Афріді, за гарний
Парафіяльний Обід. Многії Вам Літа мої милі!

Wisdom from the Bible. (Genesis 18-22)

Many times a person's actions speak louder than their words. Impressive sounding promises and claims are worth very little if they are not backed up by deeds. In fact when it comes to doing good to others, a person should try to do even more for somebody than he committed himself to do. We learn this good trait in this portion of the Bible, from Abraham. When Abraham invited some weary desert travelers to stay at his home as guests, he offered them a light snack, thinking they would not be embarrassed to accept such a small bite to eat. But then he and his wife Sarah prepared them a feast fit for a king! Like Abraham, we should try our best to say little and do much.

УКРАЇНСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ПАРАФІЯ ПРЕОБРАЖЕННЯ ГНІХ

Transfiguration of Our Lord Ukrainian Catholic Parish Denver

ВІСНИК * BULLETIN

November 8 *2015* 8 Листопада

Rev. Vasyl Hnatkivsky – 4118 Shoshone St. Denver, CO., 80211

Tel. (303) 433-2347 Cell (303) 875-6289

www.Transfigurationdenver.org

Email: ukrainiandenver@comcast.net



ДЕНЬ ПОДЯКИ ГОСПОДУ!

